

1/14  
A 87

# АБУ НАСР АЛЬ-ФАРАБИ



ДОБРОДЕТЕЛЬНЫЙ  
ГОРОД

**АБУ НАСР  
АЛЬ-ФАРАБИ**

**ДОБРОДЕТЕЛЬНЫЙ  
ГОРОД**

Философские трактаты

СОБРАНИЕ СОЧИНЕНИЙ В ЧЕТЫРЕХ КНИГАХ

**ТОМ ПЕРВЫЙ**



РОЛАН СЕЙСЕНБАЕВ  
МЕЖДУНАРОДНЫЙ КЛУБ АБАЯ  
ЖИДЕБАЙ • 2014 • ШИЛ ӨЗЕК

## СОДЕРЖАНИЕ

<i>Н.А. Назарбаев. Книга — самый терпеливый учитель</i> .....	8
<i>Г.М. Мутанов. Наследие великих предков</i> .....	10

## ФИЛОСОФСКИЕ ТРАКТАТЫ

### Книга первая

<i>Кедров Б.М., Есенов Ш.Е., Касымжанов А.Х.</i>	
Философские воззрения аль-Фараби .....	17
О том, что должно предшествовать изучению философии .....	35
Рассуждение Второго Учителя аль-Фараби о значениях [слова] интеллект .....	43
а) Потенциальный интеллект .....	48
б) Актуальный интеллект .....	49
в) Благоприобретенный интеллект .....	50
г) Деятельный интеллект .....	52
Об общности взглядов двух философов — Божественного Платона и Аристотеля .....	55
Слово о классификации наук .....	85
<i>Раздел первый. Наука о языке</i> .....	88
<i>Раздел второй. Логика</i> .....	92
<i>Раздел третий. Математика</i> .....	103
Арифметика .....	103
Геометрия .....	104

Оптика .....	106
Наука о звездах .....	108
Наука о музыке .....	109
Наука о тяжестях.....	110
Наука об искусных приемах.....	110
<i>Раздел четвертый. О науках естественной и божественной.....</i>	<i>112</i>
Физика.....	112
Метафизика или «божественная наука» .....	116
<i>Раздел пятый. О гражданской науке, юриспруденции и</i>	
<i>    догматическом богословии .....</i>	<i>118</i>
1. Гражданская наука.....	118
2. Юриспруденция .....	121
3. Догматическое богословие .....	121
Трактат о взглядах жителей добродетельного города .....	127
Содержание глав, находящихся в этой книге .....	129
Обзор глав книги «Добродетельный город» Абу Насра Мухаммада	
ибн Мухаммада ибн Тархана ибн Уэлаг аль-Фараби ат-Турки .....	130
1. О Первом Сущем .....	133
2. Об отрицании [существования] сотоварищей у Всевышнего	134
3. Об отрицании [наличия] у Него противоположностей .....	135
4. Об отрицании [существования] для Него определения .....	136
5. О том, что Его [Первого Сущего] единство тождественно	
Его сущности в том отношении, что Он – Всевышний,	
Всезнающий, Мудрый и что Он есть Истина,	
Живой и Жизнь .....	137
6. О величии, великолепии и славе Всевышнего .....	141
7. О том, как произошли из Него все существующие вещи .....	143
8. О ступенях существующих вещей.....	145
9. Об именах, которыми следует называть	
Первого [Сущего] – да возвысится Его слава! .....	145
10. О вторично существующих [вещах]	
и о появлении множества .....	146
11. О существующих вещах и телах,	
которые есть у нас [в мире].....	148
12. О материи и форме .....	148
13. О разделении ступеней материальных	
и божественных сущностей.....	149
14. Слово относительно того, в чем принимают участие	
небесные тела.....	151
15. Слово о том, в чем, к чему и почему движутся	
небесные тела.....	153

16. Слово об обстоятельствах, при которых происходят циклические движения и об их общей природе .....	154
17. Слово о причинах возникновения Первой формы и Первой материи.....	155
18. О порядке возникновения материальных тел .....	156
19. О последовательности форм в материи .....	157
20. О частях и силах [способностях] человеческой души.....	161
21. Каким образом становятся эти силы [способности] и части единой душой.....	164
22. О разумной способности, о том, как она мыслит [т.е. охваты- вает интеллектом] и в чем причина того .....	169
23. О различии между волей и [свободным] выбором; и о счастье	171
24. О причинах сноведений.....	173
25. Об откровении и видении ангела .....	176
26. О потребности человека в объединении и взаимопомощи..	178
27. О главном члене городского объединения.....	180
28. О качествах главы добродетельного города .....	184
29. О городах, противоположных добродетельному городу .....	186
30. О соединении душ друг с другом .....	189
31. О категориях искусств и счастья.....	190
32. О жителях этих городов.....	191
33. О вещах, общих для жителей добродетельного города.....	193
34. О взглядах жителей невежественных и заблудших городов	196
35. О справедливости.....	199
36. О смирении .....	201
37. О невежественных городах.....	205

## СОЦИАЛЬНО-ЭТИЧЕСКИЕ ТРАКТАТЫ

### Книга вторая

<i>Гафуров Б.Г., Касымжанов А.Х.</i> О социально-этических воззрениях аль-Фараби.....	213
Указание пути к счастью.....	225
Гражданская политика.....	247
Афоризмы государственного деятеля .....	303
О достижении счастья .....	351

## СЛОВО ОБ АЛЬ-ФАРАБИ

<i>Агын Касымжанов</i> (Казахстан) Аль-Фараби — великий социальный мыслитель.....	387
<i>Альберт Фишлер</i> (Франция) Два известных интеллектуала тюркского мира: аль-Фараби и Ясауи .....	399
<i>Ануар Алимжанов</i> (Казахстан) Возращение учителя .....	406
<i>Артур Сагадеев</i> (Россия) Учение Ибн Рушда о соотношении философии, теологии и религии и его истоки в трудах аль-Фараби.....	418
<i>Бабоджан Гафуров</i> (Таджикистан) Аль-Фараби и последующее развитие культуры Запада и Востока.....	430
<i>Джеймс Патрик</i> (США) Аль-Фараби и аль-Газали — два подхода к Одному Богу.....	446
<i>Тяна Куцарова</i> (Германия) Философская система аль-Фараби.....	460
ПРИМЕЧАНИЯ.....	467